

RESOLUCIÓN EXENTA F.N.D.R. Nº 45 /

COPIAPO, 20 ABR. 2012

**VISTOS:** Lo dispuesto en los artículos 24 y 27 de la Ley Nº 19.175, Orgánica Constitucional sobre Gobierno y Administración Regional, en la Ley Nº 20.557 sobre Presupuestos del Sector Público para el año 2012, artículo 16 de la Ley Nº 18.091 y sus modificaciones; la Resolución Nº 1.600 de 2008, de la Contraloría General de la República;

**CONSIDERANDO:**

1.- El proyecto denominado "**REPOSICION ESCUELA F-36 BRUNO ZAVALA F., COPIAPÓ**", financiado con recursos del Gobierno Regional de Atacama (F.N.D.R.).

2.- Que con fecha 06 de marzo de 2012, se celebró el Convenio de Transferencia de Bienes entre el Gobierno Regional de Atacama y la Ilustre Municipalidad de Copiapó, correspondiente al proyecto especificado en el numeral anterior.

3.- Que estos bienes deben entenderse transferidos a las entidades encargadas de su administración o de la prestación de servicios correspondientes en los términos del convenio respectivo.

**RESUELVO:**

1.- **ASÍGNESE** y entiéndase transferidos a la Ilustre Municipalidad de Copiapó, los bienes correspondientes al proyecto "**REPOSICION ESCUELA F-36 BRUNO ZAVALA F., COPIAPÓ**" financiado con recursos del Gobierno Regional de Atacama, F.N.D.R.

2.- **APRÚEBASE** el convenio de transferencia de fecha 06 de marzo de 2012, suscrito entre la Ilustre Municipalidad de Copiapó y el Gobierno Regional de Atacama, y cuyo texto es el siguiente:

**CONVENIO DE TRANSFERENCIA DE BIENES ADQUIRIDOS CON RECURSOS DEL FONDO NACIONAL DE DESARROLLO REGIONAL DE ATACAMA**

**"REPOSICIÓN ESCUELA F – 36 BRUNO ZAVALA F., COPIAPÓ"**

**GOBIERNO REGIONAL DE ATACAMA**

**E**

**I. MUNICIPALIDAD DE COPIAPÓ**

En Copiapó a 6 de Marzo de 2012, el **GOBIERNO REGIONAL DE ATACAMA** representado por su Intendenta Regional doña **XIMENA MATAS QUILODRÁN**, ambos domiciliados en Edificio Gobierno Regional "Pedro León Gallo" 2º piso, calle Los Carrera Nº 645 de esta ciudad, en adelante "**Gobierno Regional**" y la **I. MUNICIPALIDAD DE COPIAPÓ**, representada por su Alcalde don **MAGLIO CICARDINI NEYRA**, ambos domiciliados en calle Chacabuco Nº 857, Copiapó, en adelante "**la Municipalidad**", exponen y convienen lo siguiente:

**PRIMERO:** Considerando lo establecido en el Art. 70 letra f) de la Ley N° 19.175 de 1992, el Gobierno Regional transfiere a la **MUNICIPALIDAD DE COPIAPÓ**, los bienes adquiridos con cargo al proyecto denominado **"REPOSICIÓN ESCUELA F – 36 BRUNO ZAVALA F., COPIAPÓ"** financiado con recursos provenientes del Fondo Nacional de Desarrollo Regional, Asignación Presupuestaria Código BIP 30040056-0.

**SEGUNDO:** Los bienes objeto de este convenio, se detallan a continuación:

EGRESO PAGO			FACTURA				FECHA ACTA RECEPCION	OBSERVACION	EQUIPAMIENTO				
IF	FECHA	MONTO	IF	FECHA	PROVEEDOR	MONTO			CANTIDAD	ARTICULO	PRECIO UNITARIO	PRECIO TOTAL	DESCRIPCION
46	28-08-2018	720.000	46	28-08-2018	COMERCIO Y SERVICIOS Fuentes Pequeña	720.000	2018-08-28	2	Escritorio Escritorio	360.000	720.000	COMERCIO Y SERVICIOS EQUIPAMIENTO A REPOSICION ESCUELA F-36-466	
48	28-08-2018	827.000	784	28-08-2018	COMERCIO Y SERVICIOS	827.000	2018-08-28	1	Computadora escritorio	827.000	827.000		
47	28-08-2018	38.000	430	28-08-2018	COMERCIO Y SERVICIOS	38.000	2018-08-28	8	Escritorio Pq Pq	4.750	38.000	COMERCIO Y SERVICIOS	
50	28-08-2018	38.478	432	28-08-2018	COMERCIO Y SERVICIOS Jorge Cuevas Jorge Cuevas E.R.L	38.478	2018-08-28	2	Computadora	19.239	38.478	COMERCIO Y SERVICIOS EQUIPAMIENTO COMERCIO Y SERVICIOS	
57	28-08-2018	34.000	537	28-08-2018	COMERCIO Y SERVICIOS	34.000	2018-08-28	1	Escritorio	34.000	34.000	COMERCIO Y SERVICIOS	
								1	Escritorio Escritorio	34.000	34.000	COMERCIO Y SERVICIOS EQUIPAMIENTO	
								1	Escritorio	34.000	34.000	COMERCIO Y SERVICIOS EQUIPAMIENTO	
60	28-08-2018	34.000	539	28-08-2018	COMERCIO Y SERVICIOS	34.000	2018-08-28	1	Computadora	34.000	34.000	COMERCIO Y SERVICIOS EQUIPAMIENTO COMERCIO Y SERVICIOS	
73	28-08-2018	80.000	515	28-08-2018	COMERCIO Y SERVICIOS	80.000	2018-08-28	4	Escritorio	20.000	80.000	COMERCIO Y SERVICIOS EQUIPAMIENTO COMERCIO Y SERVICIOS	

**TERCERO:** La **MUNICIPALIDAD DE COPIAPÓ** se compromete a que la operación y administración de los bienes que se transfieren en este acto, se efectuará con sujeción a las siguientes condiciones:

- a) Que los bienes adquiridos con cargo al Proyecto **"REPOSICIÓN ESCUELA F – 36 BRUNO ZAVALA F., COPIAPÓ"** Código BIP 30040056-0, sean destinados por la Municipalidad al cumplimiento del objeto tenido a la vista al momento de adquirirse y transferirse dichos bienes, sea que la utilización del equipamiento lo efectúe la Municipalidad por sí misma o a través de la entidad que ésta disponga.
- b) La operación y mantenimiento de los bienes deberá ajustarse a la normativa legal y reglamentaria vigente en la materia;
- c) Se permitirá que, en cualquier momento, funcionarios del Gobierno Regional, puedan inspeccionar la utilización adecuada y la correcta operación y mantenimiento de los bienes que en este acto se traspasan.

**CUARTO:** En caso que no se cumplan las condiciones señaladas en la cláusula precedente o se disuelva la institución beneficiaria, el Gobierno Regional, previo Acuerdo del Consejo Regional y mediante Resolución fundada de la Intendente, recuperará el dominio de los bienes objeto de este convenio.

**QUINTO:** La **MUNICIPALIDAD DE COPIAPÓ** no podrá gravar ni enajenar los bienes que se traspasan en este Acto, los que además son inembargables.

**SEXTO:** La presente transferencia no conlleva la obligación de efectuar una contraprestación por parte de la **MUNICIPALIDAD DE COPIAPÓ**.

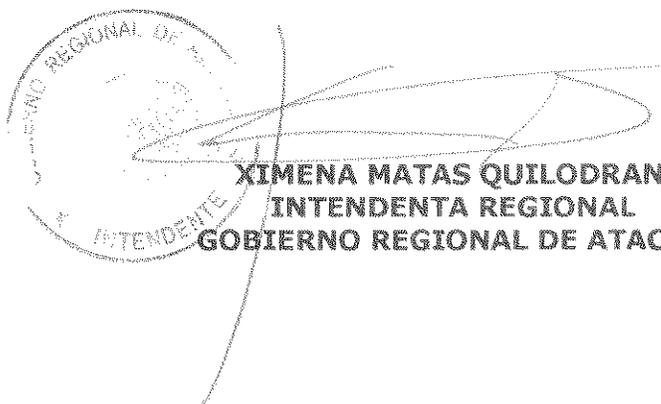
**SEPTIMO:** La personería de ambos otorgantes no se inserta por ser conocida de las partes.

**OCTAVO:** El presente convenio se extiende en cinco ejemplares todos del mismo tenor y fecha, quedando uno en poder de la Municipalidad de Copiapó y los demás en poder del Gobierno Regional de Atacama.

3.- Los bienes transferidos serán administrados en los términos del Convenio.

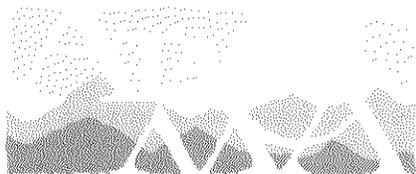
4.- Los bienes deberán ser destinados a los objetivos señalados en el convenio ya indicado. En caso contrario, revertirán al dominio del Gobierno Regional.

**ANÓTESE Y COMUNÍQUESE.**

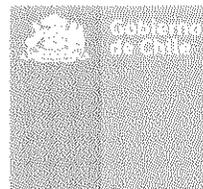
  
**XIMENA MATAS QUILODRAN**  
**INTENDENTA REGIONAL**  
**GOBIERNO REGIONAL DE ATACAMA**

**DISTRIBUCION**

- 1.-I. Municipalidad de Copiapó
  - 2.-División de Administración y Finanzas
  - 3.-División de Análisis y Control de Gestión
  - 4.-Departamento Presupuestos
  - 5.- Encargado de Seguimiento de Inversión
  - 6.-Asesoría Jurídica
  - 7.-Oficina Partes
- XMQ/LMCT/GZB/mbb



República de Chile  
Gobierno Regional de Atacama  
Intendencia



CONVENIO DE TRANSFERENCIA DE BIENES ADQUIRIDOS CON RECURSOS  
DEL FONDO NACIONAL DE DESARROLLO REGIONAL DE ATACAMA

“REPOSICIÓN ESCUELA F – 36 BRUNO ZAVALA F., COPIAPÓ”

GOBIERNO REGIONAL DE ATACAMA

E

I. MUNICIPALIDAD DE COPIAPÓ

En Copiapó a 6 de Marzo de 2012, el **GOBIERNO REGIONAL DE ATACAMA** representado por su Intendente Regional doña **XIMENA MATAS QUILODRÁN**, ambos domiciliados en Edificio Gobierno Regional “Pedro León Gallo” 2º piso, calle Los Carrera N° 645 de esta ciudad, en adelante “**Gobierno Regional**” y la **I. MUNICIPALIDAD DE COPIAPÓ**, representada por su Alcalde don **MAGLIO CICARDINI NEYRA**, ambos domiciliados en calle Chacabuco N° 857, Copiapó, en adelante “**la Municipalidad**”, exponen y convienen lo siguiente:

**PRIMERO:** Considerando lo establecido en el Art. 70 letra f) de la Ley N° 19.175 de 1992, el Gobierno Regional transfiere a la **MUNICIPALIDAD DE COPIAPÓ**, los bienes adquiridos con cargo al proyecto denominado “**REPOSICIÓN ESCUELA F – 36 BRUNO ZAVALA F., COPIAPÓ**” financiado con recursos provenientes del Fondo Nacional de Desarrollo Regional, Asignación Presupuestaria Código BIP 30040056-0.



**SEGUNDO:** Los bienes objeto de este convenio, se detallan a continuación:

EGRESO PAGO			FACTURA				FECHA ACTA RECERCIÓN	OBSERVACION	EQUIPAMIENTO				
IF	FECHA	MONTO	IF	FECHA	PROVEEDOR	MONTO	CANTIDAD		ARTICULO	PRECIO UNITARIO	PRECIO TOTAL	DESCRIPCIÓN	
406	25-08-2011	7.931.330	162	04-08-2011	Claudio Andres Fuentes Higuera	7.931.330	18-08-2011	Documentación Completa	31	Estantes Escolares	259.070	7.931.330	24 AULA BÁSICO 1 AULA ED. DIFERENCIAL 4 MULTUSO 2 LAB. CS NATURALES
408	28-08-2011	8.870.000	7948	17-08-2011	Mario Tox Mendoza	8.870.000	18-08-2011	Documentación Completa	1	Suministro e instalación de Cortinas	8.870.000	8.870.000	
467	28-08-2011	384.858	16431	15-08-2011	WGM y CILM&B S.A.	384.858	28-08-2011	Documentación Completa	6	Mesas de Ping Pong	64.143	384.858	JUNIOR 2 274162HT8 CMS
512	14-10-2011	324.078	1025	28-09-2011	Artículos Decorativos Cesar Cuervo Ulloa Ramirez E.I.R.L.	324.078	30-09-2011	Documentación Completa	12	Colchonetas	40.073	324.078	COLOCHONETA CUR.TELA COBERTURA 10000 FUJITA DE OJERO 200*100*0.3 CMS
587	26-10-2011	1.124.332	22079	26-10-2011	Metalligica SILDOSIL Ltda	1.124.332	24-10-2011	Documentación Completa	1	Mesa Reunión	84.169	84.169	CIRCULAR 120*78 CM
									4	Estante Biblioteca	264.209	817.266	MODULAR DE 140*60*207 CMS B. INOVAL
									8	Sillon Ejecutivo	42.155	232.927	GRATORIO RESPALDO ALTO PREGAT
601	17-11-2011	840.855	30293	15-09-2011	Chilena de Computación Ltda	840.855	27-09-2011	Documentación Completa	2	Computador	420.428	840.855	COMPUTADOR LENOVO THINKCENTRE ATIVE ALL IN ONE E5300
789	30-11-2011	603.187	652	24-10-2011	INDUENAS JAMES Limitada	603.187	01-12-2011	Documentación Completa	41	Siec	14.712	603.187	MADERA RAULI TERCERDO 60*40*16 CM



**TERCERO:** La **MUNICIPALIDAD DE COPIAPÓ** se compromete a que la operación y administración de los bienes que se transfieren en este acto, se efectuará con sujeción a las siguientes condiciones:

- a) Que los bienes adquiridos con cargo al Proyecto "**REPOSICIÓN ESCUELA F - 36 BRUNO ZAVALA F., COPIAPÓ**" Código BIP 30040056-0, sean destinados por la Municipalidad al cumplimiento del objeto tenido a la vista al momento de adquirirse y transferirse dichos bienes, sea que la utilización del equipamiento lo efectúe la Municipalidad por sí misma o a través de la entidad que ésta disponga.
- b) La operación y mantenimiento de los bienes deberá ajustarse a la normativa legal y reglamentaria vigente en la materia;
- c) Se permitirá que, en cualquier momento, funcionarios del Gobierno Regional, puedan inspeccionar la utilización adecuada y la correcta operación y mantenimiento de los bienes que en este acto se traspasan.

**CUARTO:** En caso que no se cumplan las condiciones señaladas en la cláusula precedente o se disuelva la institución beneficiaria, el Gobierno Regional, previo Acuerdo del Consejo Regional y mediante Resolución fundada de la Intendente, recuperará el dominio de los bienes objeto de este convenio.

**QUINTO:** La **MUNICIPALIDAD DE COPIAPÓ** no podrá gravar ni enajenar los bienes que se traspasan en este Acto, los que además son inembargables.

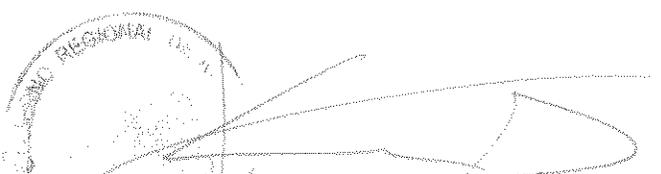
**SEXTO:** La presente transferencia no conlleva la obligación de efectuar una contraprestación por parte de la **MUNICIPALIDAD DE COPIAPÓ**.

**SEPTIMO:** La personería de ambos otorgantes no se inserta por ser conocida de las partes.

**OCTAVO:** El presente convenio se extiende en cinco ejemplares todos del mismo tenor y fecha, quedando uno en poder de la Municipalidad de Copiapó y los demás en poder del Gobierno Regional de Atacama.

  
**MAGLIO CICARDINI NEY**  
ALCALDE  
MUNICIPALIDAD DE COPIAPÓ



  
**XIMENA MATAS QUILODRAN**  
INTENDENTA REGIONAL  
GOBIERNO REGIONAL ATACAMA



LMCT/CZB/VFE/vfe

Distribución

1. Municipalidad de Copiapó (1)
2. Depto. Presupuesto GORE (1)
3. Jefa Div. Control y Análisis de Gestión GORE (1)
4. Asesoría Jurídica GORE (1)
5. Oficina de Partes (1)

